



Organización de Aviación Civil Internacional

Oficina para Norteamérica, Centroamérica y Caribe

Tercera Reunión del Grupo de Trabajo del Caribe Central (C/CAR WG/3)

Curazao, Antillas Neerlandesas, 24 al 28 de marzo de 2003

C/CAR WG/3-NI/02

14/02/03

INFORMACIÓN GENERAL

(Nota presentada por la Secretaría)

1. Lugar de la Reunión

La reunión tendrá lugar en la Sala de Conferencias Tula, que es parte del Hotel Kurá Hulanda (véase el sitio web www.kurahulanda.com).

Este hotel se ubica a poca distancia de la zona hotelera, que está aproximadamente a 100 metros al norte de Emma Bridge (puente colgante) en la sección Otrobanda de Willemstad (Refiérase al **Apéndice** a esta nota de información).

El registro se efectuará en la sala Porto Paseo junto a la Sala de Conferencias Tula.

2. Apertura de la Reunión

La apertura de la Tercera Reunión del Grupo de Trabajo del Caribe Central tendrá lugar el día lunes 24 de marzo de 2003 a las 9:00 a.m.

3. Dirección postal y datos adicionales

Dirección General de Aviación Civil de Antillas Neerlandesas

Seru Mahuma z/n

Curazao, Antillas Neerlandesas

Tel. 5999-839-3319

5999-839-3324

5999-839-3325

Fax. 5999-868-9924

E-mail. civilair@dcana.gobiernu.com

4. Registro de participantes

Los participantes deberán registrarse entre las 08:15 y las 09:00 horas del día 24 de marzo de 2003. Por razones de identificación, es conveniente que los participantes porten los gafetes de identificación que se les entregarán durante su registro.

5. Información Adicional

a. Clima

La temperatura aproximada en Curazao para el mes de marzo es de 27°C u 81°F, con humedad del 80%.

b. Moneda y tarjetas de crédito

La unidad monetaria en Antillas Neerlandesas es el Nafl. (Guilder Antillano). El tipo de cambio actual es de Nafl. 1,75 = US\$1.00

Se sugiere efectuar sus cambios de moneda en los bancos, en el horario de 08:00 a 15:30 horas.

Los dólares estadounidenses se aceptan ampliamente en las tiendas, hoteles, restaurantes y taxis.

Los cheques de viajero y las tarjetas de crédito internacionales tales como American Express, Master Card, VISA, Diners Club, etc., normalmente se aceptan en los hoteles más importantes, tiendas y restaurantes.

c. Reservaciones de hotel

Se incluye a continuación una Lista de Hoteles cercanos al lugar de la reunión. Las tarifas son especiales para los participantes de la reunión (Véase la nota).

Los participantes deberían efectuar sus reservas de alojamiento con la debida anticipación, y la Dirección de Aviación Civil de Antillas Neerlandesas se pone a su disposición para ayudarlos a efectuar tales reservaciones. Para tal efecto, sírvase contactar a:

Sr. V. Pieter, Coordinador de la reunión, en el tel.5999-839-3324, correo electrónico vpeter@dcana.gobiernu.com o fax. 5999-868-9924.

Sr. C. Pietersz en el tel. 5999-839-3325, correo electrónico: cpietersz@dcana.gobiernu.com o fax. 5999-868-9924

LISTA DE HOTELES

Hotel	Dirección/Teléfono/Fax / Correo electrónico	Incluye	Tarifas
Hotel Kurá Hulanda *****	Langestraat 8 Willemstad, Curazao, Antillas Neerlandesas Tel. 5999-434-7700 Fax. 5999-434-7701 e-mail. Bregt.cullinan@kurahulanda.com www.kurahulanda.com	No incluye desayuno	Sencilla o doble: US\$ 135.00 No incluye: 7% impuestos & 12% servicios
Van der Valk Plaza Hotel *****	Plaza Piar Willemstad, Curazao, Antillas Neerlandesas Tel. 5999-461-2500 Res. 5999-461-8347 Fax. 5999-461-6543 e-mail. info@plazahotelcuracao.com www.plazahotelcuracao.com	Buffet de desayuno	Sencilla o doble: Habitación estándar: US\$73.82 Habitación de lujo: US\$83.82 Habitación de lujo con balcón (vista al mar): US\$93.82 Incluye todos los impuestos

Hotel	Dirección/Teléfono/Fax / Correo electrónico	Incluye	Tarifas
Howard Johnson Plaza Hotel ***	Brionplein Willemstad, Curazao, Antillas Neerlandesas Tel. 5999-4627800 Fax. 5999-462-7803 e-mail. info@hojo-curacao.com www.hojo-curacao.com	No incluye desayuno. Éste cuesta US\$8.00 con impuestos	Sencilla o doble: US\$75.00 Incluye todos los impuestos
Hotel Otrobanda ***	Plaza Brion Willemstad, Curazao, Antillas Neerlandesas Tel. 5999-462-7400 Fax. 5999-462-7299 e-mail. info@otrobandahotel.com www.hotelotrobanda.com	Desayuno	Habitación sencilla: US\$75.00 Habitación doble: US\$85.00 Habitación triple: US\$100.00 Incluye todos los impuestos
Curaçao Marriott Beach Resort & Emerald Casino	John F. Kennedy Boulevard Piscadera Bay, Curazao, Antillas Neerlandesas Tel. 5999-736-8800 Fax. 5999-462-7502 e-mail. reservation@marriottcuracao.com www.marriott.com	No incluye desayuno	Sencilla o doble: US\$125.00 No incluye: 19.84% impuestos y servicio.
Sheraton Curaçao Resort	John. F. Kennedy Boulevard Piscadera bay, Curazao, Antillas Neerlandesas Tel. 5999-462-5000 Fax. 5999-462-5846 e-mail. sales@curacaosheraton.com www.curacaosheraton.com	No incluye desayuno. Éste cuesta: US\$12.50 más 5% de impuestos	Sencilla o doble: US\$125.00 No incluye: 19.84% impuestos y servicio

Note: Los hoteles Marriott y Sheraton están ubicados fuera del área para la sede de la reunión; las tarifas de los taxis desde y hacia la sede de la reunión son de aproximadamente US\$10.00
Las tarifas arriba mencionadas se aplicarán si hay un mínimo de 10 reservaciones.

d. Llegada/salida en el aeropuerto

Al llegar al Aeropuerto Internacional de Hato se recomienda que los participantes utilicen los servicios de taxi de aeropuerto para que los transporten a sus hoteles respectivos.

Los taxis del aeropuerto a la zona de hoteles seleccionada cuestan aproximadamente US\$20.00

El impuesto de salida es de US\$20.00

e. Teléfonos de Líneas Aéreas

Se proporcionan los datos de las siguientes líneas aéreas, con el objeto de que confirmen su vuelos de regreso a su país.

Dutch Caribbean Airline	Tel. 869-5533
American Airlines	Tel. 869-5707
Aerpostal	Tel. 888-2808
Air Jamaica	Tel. 888-1919
Avianca	Tel. 868-0122

f. Horario comercial

De las 08:00 a las 17:00 horas, aproximadamente.

En los centros comerciales de las 09:00 a las 18:00 horas.

El almuerzo se toma normalmente entre las 12:00 a las 14:00 horas.

g. Electricidad

127 Volts - 50 Hz

220 Volts - 50 Hz

h. Agua

El agua se deriva de un proceso de desalinización de agua de mar y es de la más alta calidad. Por lo tanto, el agua de la llave es potable.

i. Visa

Verificar en las embajadas y misiones de Países Bajos en el país respectivo.

j. Otros

El impuesto a las compras no está incluido en los precios al consumidor. Éste se carga por separado y es del 5% del precio de compra. Las propinas en restaurantes y lugares parecidos es del 10% adicional a la cantidad total.

- - - - -

APÉNDICE



- FIN -